

CONSILIUL NAȚIONAL AL AUDIOVIZUALULUI

ROMÂNIA
BUCUREȘTI
Bd. Libertății nr. 14
Sector 5, CP 050706
www.cna.ro



Autoritate publică
autonomă
Tel.: 00 4 021 3055356
Fax: 00 4 021 3055354
cna@cna.ro

Decizia nr. 606 din 17.11.2022
privind amendarea cu 20.000 lei a S.C. GEOPOL INTERNAȚIONAL S.R.L.
București, Str. G-ral C-tin Budișteanu nr. 11 bis, et. 1, cam. 10, sector 1
CUI 29580380

- pentru postul REALITATEA PLUS
București, Str. Frumoasă nr. 20, sector 1

Întrunit în ședință publică în ziua de 17 noiembrie 2022, Consiliul Național al Audiovizualului a analizat raportul întocmit de Direcția Monitorizare, în baza sesizărilor nr. 10024/ 27.09.2022, 10057/ 28.09.2022, 10071/ 28.09.2022, cu privire la emisiunea „Legile puterii” difuzată în data de 26.09.2022, de postul REALITATEA PLUS.

Postul de televiziune REALITATEA PLUS aparține S.C. GEOPOL INTERNAȚIONAL S.R.L. (licența audiovizuală nr. S-TV 303.3/17.01.2013 eliberată la 21.07.2022 și decizia de autorizare nr. 1927.2/31.05.2022 eliberată la 21.07.2022).

În urma analizării raportului de monitorizare și a vizionării de înregistrări, membrii Consiliului au constatat că S.C. GEOPOL INTERNAȚIONAL S.R.L. a încălcat prevederile art. 47 alin. (1) și ale art. 64 alin. (1) lit. b) din Decizia nr. 220/2011 privind Codul de reglementare a conținutului audiovizual, cu modificările și completările ulterioare, potrivit cărora:

-art. 47 - (1) Este interzisă difuzarea în programele audiovizuale a oricăror forme de incitare la ură națională, rasială sau religioasă, la discriminare și la săvârșirea de infracțiuni de genocid contra umanității și de crime de război.

-art. 64 - (1) În virtutea dreptului fundamental al publicului la informare, furnizorii de servicii media audiovizuale trebuie să respecte următoarele principii:

b) informarea cu privire la un subiect, fapt sau eveniment să fie corectă, verificată și prezentată în mod imparțial și cu bună-credință.

În fapt, în data de 26.09.2022, în intervalul orar 20:50-22:51, postul REALITATEA PLUS a difuzat, în direct, emisiunea „Legile puterii”, moderată de Alexandra Păcuraru. În cadrul acestei ediții, printre alte subiecte, s-a discutat și despre conflictul iscat între primarul și viceprimarul din Baia Mare, în timpul „Festivalului Castanelor”.

Redăm din raportul de monitorizare:

Moderatoarea a vorbit în introducere de situația din Baia-Mare.

- S1- Reper 01.16, sel. 26-21

Alexandra Păcuraru: *Și apropo de nu vă place să auziți voi, liderii de carton, care nu luați măsuri, când vedeți derapaje separatiste în coaliția voastră de guvernare, vă spun că am motive și în această seară, să critic UDMR, care pare a fi orice altceva, numai partid politic nu, partid instigator da, dezbinător da, separatist da. Am întrebat de ce nu aveți curaj să-i sancționați atunci când greșesc, când batjocoresc naționalitatea. De ce nu-i trimețiți în opoziție, să tragă puțin de aer curat în plămâni verzi ai micului Putin din Ungaria, dar niciun răspuns oficial. Iată că am identificat și un primar curajos, care nu a așteptat ca dreptatea să se împartă la porțile somnului mut de la București și a acționat rapid, local și bravo lui. Cherecheș, că*

despre el este vorba, nu a acceptat ca tricolorul României să fie dat jos în Baia-Mare și nu a acceptat nici ca prezentarea produselor locale să fie în limba maghiară și doar în limba maghiară. Cinste acestor primari, acestor oameni politici, care se luptă, într-adevăr, pentru cetățenii săi, să-i reprezinte cu demnitate. Dacă nu avea Baia-Mare un Cherecheș, acum nici acest târg de castane nu se mai numea târg românesc, ci maghiar. Nu înțelegi ce citești? Ghinion. Nu găsești pâine? la kurtos-kalacs. Așa că să vă fie rușine, vouă celor care aveți puterea în mâini, ați văzut toate derapajele și nu ați făcut nimic. Vă faceți în continuare că nu vedeți, nu auziți și nu vă pasă să interveniți, ca să le stricați lor jocurile maghiare, via micul Putin. În aceste timpuri atât de complicate, asta ne mai trebuie, să ne smulgeți o bucată din țară, să puneți lacăt pe ea și steagul maghiar deasupra ștergând practic istoria noastră așa. Nu se poate să faceți asta, pentru că în România nu se doarme, cum se doarme la palate, cum se doarme la guvernare, încă mai avem oameni lucizi în România, integri, demni și conștienți, în același timp, de riscuri și de strategiile distructive, promovate voit sub falsa pălărie a unui compromis. Asta este România. Vreți să stați în România, învățați să ne respectați, în primul rând. Roșu, galben și albastru este tricolorul ce ne reprezintă, iar limba română este obligatorie și pentru voi, chiar dacă astăzi jucați, ziceți voi, pe cai mari, nu vă convine, Ungaria vă aparține, să cereți acolo mai mult și la noi să veniți să cereți, atunci când om avea și noi români reprezentanți în parlamentul ungar și primari locali pentru comunitățile de români și așa mai departe, dar nu este totul despre dreptate, sau cel puțin nu vă place să vorbim despre dreptate, nu și despre dublu sens. Cu sens unic să fie toate, voi doar să luați de la statul român și să nu dați nimic, sau poate să lăsați niște datorii în plic. Să nu vă aud peste câțiva ani, că nu mai aveți nimic românesc în zonă, că v-au luat totul pe te miri ce, că n-ai ce-i face că nu cunoști limba, că totul s-a vopsit, în ce culori? În culorile steagului unguresc. Cum UDMR a făcut scut în jurul instigatorului din Baia-Mare, așa să facă și politicienii români de bună-credință, scut în jurul primarului Cherecheș, să rămână lege. Nimeni, nici măcar UDMR, nu are voi să schimbe steagurile, să schimbe limbile pe teritoriul României.

- S2- Reper 16.24, sel. 26-22- Titluri (pentru fragmentul pentru care s-a făcut transcriere): **Viceprimar maghiar demis pentru că a dat jos tricolorul; Primarul care scoate UDMR din coaliție, explicații în direct; Scandal cu tricolorul în inima Ardealului, noi dezvăluiri; Viceprimarul separatiștilor a dat jos steagul României; Scandal de proporții după îndepărtarea drapelului național; Scandal național pe tricolor. Confruntarea serii, în direct; Viceprimarul controversat: Nu am adus atingere simbolurilor României**

Alexandra Păcuraru: Vreau să vorbim despre primarul Municipiului Baia-Mare, Cătălin Cherecheș...

Gelu Vișan: Sunt fan.

Alexandra Păcuraru: care l-a demis din funcția de viceprimar...

Gelu Vișan: l-a luat atribuțiile...

Alexandra Păcuraru: Pe Istvan Zsolt Pap...

Gelu Vișan: Nu, nu, i-a luat atribuțiile, nu-l poate demite..

Alexandra Păcuraru: reprezentant al UDMR, bineînțeles, totul s-a întâmplat în cadrul unei inspecții făcute de edil cu ocazia începerii Festivalului Castanelor. Acesta a observat că taberele aveau înscrisuri doar în limba maghiară și a decis ca tricolorul să fie montat pe respectivele tabere, însă viceprimarul a ordonat a doua zi ca ele să fie demontate, deci unul vine cu steagul sus, roșu, galben și albastru, celălalt, poc, poc, dat jos. În legătură directă cu noi este primarul Municipiului Baia-Mare și va interveni și viceprimarul UDMR. Vedem materialul și revenim la discuții în platou.

S-au difuzat imagini din Baia-Mare, cu primarul Cătălin Cherecheș.

- Reper 01.13, S2

Cătălin Cherecheș: Am o rugămintă, să faceți rost de tricolorul României și puneți acolo frumos!

Voce din off: La inspecția organizată cu prilejul începerii Festivalului Castanelor, primarul Municipiului Baia-Mare, Cătălin Cherecheș, a observat că unele tarabe aveau înscrisuri doar în limba maghiară, așa că a decis să se instaleze tricolorul românesc peste ele.

Cătălin Cherecheș: Și acolo la fel, unde vedeți asta, unde nu înțelegeți ce scrie punem tricolorul românesc (...) și întotdeauna ce se scrie în limba română se scrie mai mare și în alte limbi mai mic.

Voce din off: *Deranjat de situație, viceprimarul UDMR, Istvan Zsolt Pap, a ordonat ca steagurile tricolore să fie date jos.*

Cătălin Cherecheș: *Pentru faptul că și-a permis un delegat de-al meu maghiar, aparent viceprimar al Municipiului Baia-Mare, să pună mâna și să dea jos steagul românesc, din secunda acesta îi retrag atribuțiile pe care le-am delegat de viceprimar al Municipiului Baia-Mare.*

Voce din off: *Imediat după acest incident, reprezentanții UDMR din Baia-Mare au anunțat că este inacceptabilă decizia primarului și spun că astfel de gesturi creează tensiuni uriașe.*

- Reper 02.22, S2

Alexandra Păcuraru: *În legătură directă cu noi, v-am spus că este Primarul din Baia-Mare, Cătălin Cherecheș, bună seara!*

Cătălin Cherecheș: *Bună seara, sărut mâna (...)!*

Alexandra Păcuraru: *Și Viceprimarul UDMR, domnul Zsolt Pap, bună seara!*

Pap Zsolt Istvan: *Sărut mâinile, bună seara!*

Alexandra Păcuraru: *Vreau să vă aud pe dumneavoastră, domnule primar, ca să înțelegem de unde a pornit totul.*

Cătălin Cherecheș: *Eu voi avea o intervenție foarte directă. În primul rând, nu înțeleg de unde a pornit această tensiune politică și cine și-a permis ca, din perspectivă politică, cu nuanțe maghiare și cu relevanță exclusiv în politica statului maghiar, să denatureze tot ceea ce înseamnă o sărbătoare comunității noastre, respectiv echilibrul social, etnic, al comunității pe care o reprezintă, pentru că vreau să vă spun și pornesc de la un gest pe care l-am făcut, chiar acum câteva săptămâni, când am sărbătorit împreună în Biserica Sfânta Treime, Biserica Catolică Maghiară, am sărbătorit ziua Sfântului Ștefan, regele Ungariei și e o sărbătoare considerată zi națională a maghiarilor și atunci, din perspectiva unui om care iubește, respectă toți oamenii din această comunitate baimăreană, am considerat oferind titlul post-mortem de cetățean de onoare unui maghiar, reprezentativ, drag nouă baimărenilor, pentru a nu-i jigni pe maghiari de ziua lor națională, n-am făcut acest gest de a acorda titlul de cetățean de onoare al municipiului cu tricolorul pe piept, așa cum de obicei se face și am dat jos tricolorul respectând într-un fel, tot ceea ce înseamnă simboluri ale comunității maghiare, emoții ale comunității maghiare, istoria comunității maghiare. Pe de altă parte, stau să vă spun că sunt omul care am făcut un gest pe care cred că niciun primar din România nu l-a făcut într-o comunitate unde sunt aproximativ 8% maghiari și la intrare, la intrările din Municipiul Baia-Mare sub Baia-Mare, scrie și Nagybanya. (...) Sunt un om care atunci când au fost sărbătorite, an de an, zilele maghiarilor de pretutindeni, am fost cel care am participat, mi-am pus cocarda cu tricolorul maghiar pe piept.*

Alexandra Păcuraru: *Până acum înțeleg că ați fost mai bun și mai generos decât ar fi trebuit să fiți.*

Cătălin Cherecheș: (...) *care înțelege ce înseamnă diversitatea...*

Alexandra Păcuraru: *Dar vreau să explicați cu acest festival, de unde au început problemele cu acest festival, momentul care a explodat, (...) furia a fost exact când ați spus că steagul României a fost dat jos, că acele produse locale nu aveau titluri în limba română, erau toate scrise în maghiară. Vă rog să vă aud și dumneavoastră varianta și apoi domnul Pap.*

Cătălin Cherecheș: *Noi suntem în Baia-Mare, suntem în România și suntem în Maramureș. Maramureșul de-acolo de unde au fost dacii liberi, nu suntem în secuime, așadar produsul nostru tradițional nu este kurtos-kalacs...*

Invitat: *Păi și dacă erați în secuime tot trebuia să purtați...*

Cătălin Cherecheș: *Am avut o înțelegere de fiecare dată și de la începutul organizării de către mine a sărbătorii castanelor, sărbătoarea tradițională a orașului nostru și am stabilit cu toți comercianții care vin din secuime, sau provin din zonele maghiare, sau sunt maghiari și promovează și vând și comercializează produse tradiționale comunității maghiare, pe lângă denumirea în limba maghiară, să fie și denumirea în limba română, pentru că totuși și românii poate pot să se bucure de produsele lor și acum când a fost această manifestare, pentru prima oară am văzut că lucrul acesta nu se întâmplă, adică au schimbat ei, de bunăvoie, această regulă, care mi se părea de bun-simț, pentru că eu nu vreau să impun tricolorul ca simbol național cu forța, lucrul acesta trebuie să se întâmple prin prisma legii și prisma respectului față de România. Eu vreau să impun, în primul rând, bunul-simț față de baimărenii pe care-i reprezintă,*

indiferent dacă ei sunt români, maghiari, sunt germani, sunt rromi, sunt evrei și așa mai departe. Dar făcând acea verificare a organizării înainte de a demara sărbătoarea, am spus că acolo unde nu au mai scris și în limba română în loc de kurtos-kalacs, sau lângă kurtos-calacs, cozonac secuiesc, măcar să pună lângă tricolorul românesc, ca să știe românii că pot și ei să cumpere de-acolo. Bineînțeles că a fost...

- Reper 08.28, S2

Alexandra Păcuraru: *Am înțeles. Vreau să-l ascultăm și pe domnul Istvan.*

Cătălin Cherecheș: (...) *Eu iubesc tricolorul românesc, așa cum ar trebui să iubească fiecare român, indiferent dacă este de etnie maghiară, germană, rromă și așa mai departe.*

Alexandra Păcuraru: *Înțeleg. Înainte de toate suntem români că trăim în România, da, indiferent de etnia noastră. (...) Domnule Istvan Zsolt Pap, vă ascult, vă mulțumesc în primul rând că ați dat curs invitației noastre.*

Cătălin Cherecheș: *Dacă-mi permiteți pentru că eu vreau să vă spun până la capăt anumite lucruri...*

Alexandra Păcuraru: *Așa, vă rog, vă rog că vreau să aud și reacția...*

Cătălin Cherecheș: *Vreau să vă spun anumite lucruri până la capăt, nu vreau să intru într-un dialog politic cu reprezentanți ai UDMR, care nu reprezintă comunitatea maghiară în totalitatea ei, pentru că apanajul reprezentării comunității maghiare nu este exclusiv a UDMR-ului. UDMR- ul este, din câte am înțeles eu acum, doar o secție română a FIDESZ- ului, pe care îl conduce premierul Ungarei, Orban și asta am înțeles pentru că la manifestările noastre și aici este esența, esența și de fapt pornirea aceasta șovină, pe care au avut-o reprezentanții UDMR- ului local, pentru că m-am întrebat: chiar atâta ură au față de tricolorul românesc și atunci mi-am dat seama că, de fapt, au fost doar niște marionete.*

Alexandra Păcuraru: (...) *O secundă, îl mai am și pe Rareș care vreau să între în legătură directă, dar vreau să vorbim și cu viceprimarul. (...) Apreciez că a intrat în legătură directă cu noi da și vreau să-l auzim.*

Cătălin Cherecheș: *Lucrurile n-au legătură cu românii, cu băimărenii, cu maghiarii. Lucrurile au legătură cu politica internă a statului maghiar, pentru că la această manifestare a participat Marki-Zay Peter, care este oponentul contracandidatului lui Orban, premierul maghiar, cel care a pierdut alegerile în fața lui Orban...*

- Reper 10.49, S2

Alexandra Păcuraru: *Înțeleg, domnule Cherecheș, trebuie să vă întrerup pentru că vreau și reacția viceprimarului și timpul, știți, ne presează în direct, de fiecare dată. Vă ascult domnule Pap!*

Pap Zsolt Istvan: *Da, sărut mâinile! Motivul principal pentru care am acceptat această invitație a dumneavoastră, este legat de faptul că am văzut ieri și azi că au apărut în media tot felul de știri și lucruri spuse de dragul de a fi spuse, care n-au nicio tangență cu realitatea. Lucrurile pe scurt stau în felul următor: dacă cineva a fost curios și a văzut filmările, sunt două filmări, una de joi și una de sâmbătă, în cea de joi se vede foarte clar maniera în care s-a dat dispoziția de a se acoperi denumirile în limba maghiară, dar aici vreau să fac o precizare foarte clară. Nu este o denumire în limba maghiară, este denumirea a unui produs, este un trade mark. E ca și cum m-aș duce la o firmă și aș acoperi hot dog sau kebab. Deci aicea nu s-a... nu a fost adusă o atingere limbii române, prin faptul că s-a afișat un nume de marcă...*

Dumitru Focșa: *Păi și Baia-Mare este denumirea unui oraș, domnul viceprimar.*

Pap Zsolt Istvan: *Și atunci mai departe, dacă doriți, uitați-vă la filmare, nu trebuie să vă explic eu, avem ochi și putem vedea. Lucrurile sunt foarte interesant construite, pentru că sâmbătă s-a încercat să se pună în cârca mea și a UDMR- ului tot derapajul acesta, care nici nu știu pentru ce a fost făcut, pentru ce a fost generat, probabil că a vrut să se genereze un conflict. Nu cred că s-a reușit această provocare...*

Alexandra Păcuraru: *Nu înțeleg, conflictul a pornit exact că s-au dat steagurile jos.*

Dumitru Focșa: *Cine a dat steagurile jos?*

Pap Zsolt Istvan: *Dați-mi voie să continui!*

Dumitru Focșa: *Păi nu, răspundeți, cine a dat steagurile jos?*

Pap Zsolt Istvan: (neinteligibil) *foarte clare. Eu vineri, după ce am avut, am participat la deschiderea oficială a expoziției (...), m-am deplasat ca să verific situația în teren, înaintea deschiderii oficiale și stând de vorbă cu reprezentanții vânzătorilor mi s-a atras atenția că*

aceștia au fost somați că trebuie să acopere denumirea de kurtos kalacs cu denumirea de cozonac secuiesc, respectiv că angajații primăriei au venit cu niște steaguri pe care le-au arborat și vă spun eu unde s-au arborat și aicea vreau să vă întreb: patriotismul înseamnă să arborezi niște steaguri doar de dragul de a fi arborate la nivelul gleznei, sub tarabe, unde se făcea kurtos kalacs, asta vreau să vă întreb, asta înseamnă patriotism pentru unii oameni?

Dumitru Focșa: Aveți filmări în sensul ăsta?

Pap Zsolt Istvan: Păi e plin Facebook- ul, uitați-vă, vă rog frumos unde a fost...

Dumitru Focșa: Era la nivelul genunchiului pus steagul? Să fim serioși.

Pap Zsolt Istvan: Vă rog frumos să verificați, după care puteți să-mi contraargumentați, da? Deci, unu la mână. Doi la mână: problema a fost în felul următor și asta trebuie să se rețină foarte clar. În cazul în care era dispoziție clară dată ca, cu ocazia sărbătorii castanelor, toată lumea, toți expozanții, sunt rugați sau obligați să afișeze simbolul național, nu era nicio problemă aici. Noi, eu personal și maghiarii în general, nu au o problemă cu simbolurile naționale, problema este când patriotismul fals face în așa fel încât, da, acest simbol să fie folosit ostentativ.

Dumitru Focșa: Domnule viceprimar, vă întreb ceva: dacă maghiarii nu se supără de simbolurile românești, de ce primarul a spus adineauri că a venit fără cocardă tricoloră la biserică, de Sfântul Ștefan? Ca să nu vă ofenseze, nu?

Pap Zsolt Istvan: (...) Numai un pic să vă spun, că vă răspund, ați deschis o paranteză vă răspund din respect și o închidem rapid. Vă rog frumos să verificați, s-a cerut cumva, cineva, de la domnul primar și li s-a zis, sau i s-a sugerat, că ar fi o ofensă dacă ar veni cu tricolorul? Vă rog să-mi spuneți acest lucru și vreau...

- Reper 15.47, S2

Alexandra Păcuraru: Bun, domnule Pap atâta vreau să vă întreb: iubiți România? Iubiți România, respectați românii, respectați...

Pap Zsolt Istvan: Doamnă dragă...

Alexandra Păcuraru: moștenirea noastră, din punct de vedere al tradițiilor și doriți să rămâneți așa?

Pap Zsolt Istvan: Stimată doamnă Păcuraru, dacă ați fi vrut să vedeți cu cine stați de vorbă, mă gândesc că vă lua două videoclipuri să vedeți pe Facebook poate vă lua încă două minute să vedeți dacă eu în ultimii doi ani...

Alexandra Păcuraru: Eu în afara orelor de program sunt mămică cu normă întreagă, prefer să gătesc...

Gelu Vișan: Nu, sunt eu pe Facebook și vreau să vă întreb ceva. Asta e pagina dumneavoastră, Pap Zsoltan Istvan, viceprimar...

Pap Zsolt Istvan: La noi în Ardeal....

Gelu Vișan: Ascultați-mă, domnul viceprimar! Am intrat eu pe Facebook, că tot v-ați luat de moderator și vreau să vă pun întrebare. Asta e pagina dumneavoastră, da?

Alexandra Păcuraru: (...) Faceți zoom, vă rog pe Vișan ca să se vadă...

Pap Zsolt Istvan: Dați-i drumul, dați-i drumul, că nu mi-e rușine.

Gelu Vișan: E pagina dumneavoastră, da?

Pap Zsolt Istvan: Dar eu între timp dați-mi voie...

Gelu Vișan (ridică voce la viceprimar): E pagina dumneavoastră? Acuma, dumneavoastră sunteți viceprimar. Aveți două steaguri acolo în pagină sub numele dumneavoastră. Un steag este steagul României, celălalt steag, sunteți amabil să-mi spuneți și nouă, să ne spuneți și nouă al cui este, steagul de pe pagina dumneavoastră?

Pap Zsolt Istvan: Este steagul maghiar.

Gelu Vișan: De ce aveți steagul maghiar pe o pagină a unui viceprimar din România?

Pap Zsolt Istvan: Stați, vă spun eu acum.

Gelu Vișan: Ia spuneți-mi dumneavoastră acum mie, ia!

Pap Zsolt Istvan: Ascultați-mă că o să vă spun, pentru că, tocmai din respect pentru toți cetățenii din Baia-Mare, eu comunic bilingv.

Gelu Vișan (strigă): Cetățeni români, domne, cetățeni români. Știți ce e aia cetățeni români de etnie maghiară? Cetățeni români. Ce căutați cu steagul maghiar pe pagina dumneavoastră? Ce căutați cu steagul Ungariei pe pagină românească, asta e problema noastră, domne, că ne luați la mișto, înțelegeți?

Invitat: *Băgați bățul prin gard prea des.*

Gelu Vișan: (...) *Steagul Ungariei pe pagina unui viceprimar din România este pentru cetățenii români de etnie maghiară?*

Alexandra Păcuraru: *Lăsați-l să răspundă! Vă ascult!*

Pap Zsolt Istvan: *Domnul meu, în momentul în care mergeți oriunde și este o legendă...*

Gelu Vișan: *Legenda e pe pagina dumneavoastră.*

Pap Zsolt Istvan: (...) *Este pus și simbolul da, care reprezintă...*

Gelu Vișan: *Steagul Ungariei nu este simbol, e altă țară, duceți-vă acolo!*

Dumitru Focșa: *la stați că-l întreb ceva.*

Gelu Vișan: *Ei, drăcie, da` se poate?*

Dumitru Focșa: *Cum comentați mutarea statuii de la Târgu-Mureș a lui...*

Gelu Vișan: (...) *Încă o dată, țara în care dumneavoastră sunteți viceprimar se numește România, e și țara dumată și a mea, nu Ungaria. Dacă vrei să stai în Ungaria să-ți pui steagul din Ungaria, du-te, frate, în Ungaria!*

Alexandra Păcuraru: *Lăsați-l pe domnul Pap să răspundă!*

Pap Zsolt Istvan: *Eu cred că, nu vă cunosc dar cred că ați lipsit de la niște ore de istorie.*

Gelu Vișan: *Eu cred că am fost la toate lecțiile de istorie și România este țara în care suntem noi și Baia-Mare, unde dumneavoastră sunteți 8%, 8% sunteți în Baia-Mare, trebuie să ne respectați.*

Pap Zsolt Istvan: *Baia-Mare este un oraș care este în România, nu zice nimeni că nu este așa, dumneavoastră și domnul primar a încercat tocmai asta să mi se pună în cârcă și în gură cum că am fi făcut niște lucruri pe care noi nu le-am făcut, domnul meu....*

Gelu Vișan: *Eu v-am întrebat de ce aveți steagul Ungariei pagina dumneavoastră.*

Pap Zsolt Istvan: (...) *Steagurile acelea au fost luate jos tocmai de către vânzători, pentru că...*

Gelu Vișan: *Nu era și steagul Ungariei, da, am înțeles de ce.*

Pap Zsolt Istvan: *pentru că eu le-am atras atenția că nu este nicio dispoziție legală, care să-i oblige să mențină acele steaguri acolo, (...) iar ei au făcut acest gest. Deci, încă o dată repet, faptul că mi se pune în cârcă și cumva se dorește să fiu acuzat de faptul că am adus atingere simbolurilor naționale este un fals grosolan, da, cu litere, cu majusculă, un fals grosolan. Pap Zsolt Istvan, viceprimarul Băii-Mari nu s-a atins de niciun steag și n-a dat jos niciun steag.*

Marilen Pirtea: *Domnul Istvan, o singură întrebare. Dacă un astfel de comportament se întâmplă în Ungaria, similar cu dumneavoastră, cum interpretați, era posibil?*

Pap Zsolt Istvan: *Domnul meu, eu vorbesc de Baia-Mare. (...) Eu sunt cetățean român, trăiesc în România, sunt ales de către cetățeni români...*

Dumitru Focșa: *Dar lucrez pentru guvernul*

Pap Zsolt Istvan: *majoritate de etnie maghiară, într-adevăr...*

Gelu Vișan: (...) *Vă rog frumos, filmați aicea ca să vedem. E pagina domnului cu steagul României și Ungariei, ca să nu cumva să creadă că am ceva cu minoritățile, doar că mie mi se părea anormal ca în România, un viceprimar în această țară, să aibă steagul Ungariei pe pagina de Facebook.*

Alexandra Păcuraru: (...) *Dar la pagina de dezvoltare, îmi spun colegii, ați intrat să vedeți că dacă nu cunoști maghiară nu înțelegi nimic? Bun, domnule Halici, ați dori să spuneți ceva.*

Pap Zsolt Istvan: *Domnilor, haideți acuma, dacă dumneavoastră vreți să prostiți telespectatorii, aveți tot dreptul, da` dați-mi voie...*

Gelu Vișan: *Dumneavoastră ați spus...*

Alexandra Păcuraru: *Domnule Pap, spuneți, cu ce protestesc telespectatorii care se uită la emisiunea noastră, vă rog!*

Pap Zsolt Istvan: *Stimată doamnă Păcuraru, faptul că pun steagul României, statul maghiar înseamnă că urmează un text bilingv, prima dată este în limba română, după care cuvântul e în limba maghiară, nu e nicio problemă aici...*

Invitat: *Haideți că mințiți iar, Dumnezeule, ce aveți?*

Pap Zsolt Istvan: (...) *Ar trebui să, se pună imaginea domnului Stalin pe burtieră acolo, la dumneavoastră la televizor.*

Alexandra Păcuraru: *Stați un pic vreau să-l aud pe domnul Halici, (...) domnul Halici, reprezentantul PSD, puterea, da, sunteți toți 3, PNL, PSD, UDMR, vă rog domnule Halici!*

Nicușor Halici: (...) *Eu am toleranță zero la statul și poporul ăsta la care...*

Pap Zsolt Istvan: *Nu vă supărați, nu aud.*

Nicușor Halici: (...) *Eu cunosc și mulți maghiari, cunosc oameni și de calitate, dar extremele nu-mi plac, indiferent de unde vin ele, iar domnul viceprimar nu cred că trebuie să mai rămână deloc în funcție și UDMR- ul trebuie să aibă o reacție imediată, că văd că ne minte cu nerușinare. (...) Uitați-vă pe pagina domniei sale de Facebook, cum iubește steagul Ungariei și steagul României nu există, cum e steagul Ungariei prima dată și descrierea în limba maghiară, după aceea steagul României și descrierea în limba română este inacceptabil ca în țara noastră, în țara românească să se mai întâmple și să mai existe asemenea derapaje.*

Alexandra Păcuraru: *Noi trebuie să intrăm într-o scurtă pauză de publicitate...*

Nicușor Halici: *Eu sunt unul care nu înghite derapajele, dar nici ale...*

Marilen Pirtea: (...) *Parcă asistăm la un concurs al etniei maghiare care este mai provocator la adresa românilor.*

Alexandra Păcuraru: (...) *Vă mulțumesc tuturor pentru implicare, vreau să depășim și acest subiect, respect, de-atâta avem nevoie, de respect, de dialog, de iubire și iar respect. Vrem să construim, nu să dărâmăm, că tot spunea domnul Pirtea că România astăzi este o corabie într-o furtună nemiintâlnită, acea corabie dacă-și dă singur, UDMR- iștii trag găuri în corabie și luăm apă, ne înecăm...*

Gel Vișan: *Păi asta fac de 32 de ani.*

Alexandra Păcuraru: *și nici colac nu avem, bun, sunteți la putere acum. În opoziție, puteți lua măsuri concrete. (...) Scurtă pauză și revenim.*

Pasa cu Laurențiu Botin:

- S3- Reper 48.05, sel. 26-22

Alexandra Păcuraru: *Leacuri pentru cei care nu au respect față de noi avem leac pentru ei?*

Laurențiu Botin: *N-avem, ăștia nu...*

Alexandra Păcuraru: *Pentru bătaia de joc...*

Laurențiu Botin: *Așa s-au născut, așa mor.*

Alexandra Păcuraru: *pentru minciuni...*

Laurențiu Botin: *Despre cine vorbim de Ursuloaica, aia de la Bruxelles?*

Alexandra Păcuraru: *Hai să începem de la incidentul de la Baia-Mare.*

Laurențiu Botin: *A, deci l-am auzit pe viceprimarul ăsta.*

Alexandra Păcuraru: *L-ai auzit. Apreciez curajul de a intra în direct.*

Laurențiu Botin: *Ce să apreciez? Țăsta nu e curaj, asta este o chestie de tupeu fantastic, da, deci tu să vii...*

Alexandra Păcuraru: *S-a victimizat, a intrat și s-a victimizat.*

Laurențiu Botin: *Aoleu, săracu`, dar nu vine să-i dau eu o mângâiere pe spate, adică serios, condescendent, așa, să-l mângâi, să-i spun: măi, victimă mică ce ești tu! Măi, deci tu în momentul în care ai dat jos steagul României și l-ai pus pe ăla maghiar, tu ai făcut o ilegalitate, punct, da, punct, a închis la non-stop, dar provocările astea știi de ce sunt ele permise, de ce îți permit să provoace?*

Alexandra Păcuraru: *Pentru că sunt la guvernare.*

Laurențiu Botin: *Pentru că nu le spune nimeni nimic. De 30 de ani au fost învățați că fără formațiunea lor politică nu se coc guverne în țara asta, nu se poate, ce să vezi, să conduci România. Băi, frate, terminați-o cu prostiile, da? La un moment dat, lucrurile acestea se vor înfunda, vor închide, se va închide ușa, se va arunca cheia în lacul ăla foarte adânc, că nu mai găsește nimeni. Nu poți să aduci un așa afront statului român, adică explică-mi și mie, Alexandra: care e, de ce ai dat tu jos steagul României de pe clădirea instituției? De ce ai face tu chestia asta? Doar să provoci, doar să provoci, nu ai niciun altfel de motiv, poate să vină, nu știi, ce vrei tu să vină... papa de la Roma, cine să vină?*

Alexandra Păcuraru: *Bun, eu înțeleg că există anumite sfere de influență, care cu asta se ocupă cu zăbanie, cu băgatul bățului prin gard, cum zici tu, dar nu înțeleg, în contextul în care tuturor ne este rău, această criză ne-a lovit pe toți din toate părțile, acest război nu iartă pe nimeni, toți avem nevoie să construim, să stăm în pace, în armonie și să ne fie bine, nu este loc de război noi între noi degeaba. Înțeleg pe partea cealaltă că se dorește să crească acest sentiment extremist, care este alăptat la sânul lui Orban...*

Laurențiu Botin: *O tâmpenie, o tâmpenie.*

Alexandra Păcuraru: *Da, da` ține în Ungaria și ține și pentru ceilalți care nu se regăsesc în actuala...*

Laurențiu Botin: *Nu ține, Alexandra, pentru cetățenii de etnie maghiară, ăștia care săracii primesc și ei aceleași facturi...*

Alexandra Păcuraru: *Aceleași facturi, exact, aceleași prețuri...*

Laurențiu Botin: *care au aceleași necazuri, care plătesc același litru de motorină și de benzină, da, ceea ce fac ăștia este exact frecție la picior de lemn, da, nu, ei se țin cu unii pe alții, ca să-i arate șefului de la Budapesta, că merită prin fundațiile și prin metodele astea...*

Alexandra Păcuraru: *Și mai mulți bani, că reușesc să dea steagurile jos.*

Laurențiu Botin: *să vină banii de-acolo, asta este, cașcaval, despre ce vorbim?*

Alexandra Păcuraru: *Trebuie să încheiem, (...) am zis că închei într-o notă bună, dar nu pot să mă abțin și încă o dată vă zic: să vă fie rușine, să vă fie rușine pentru că nu vă reprezentați oamenii cu demnitate, aveți putere deplină, este o adevărată binecuvântare și încă ceva, în vremuri cumplite se nasc lideri puternici. Unde sunt acei lideri, unde sunt acei lideri care vor pace, prosperitate, dialog, adevăr, construcție? Îi așteptăm, avem nevoie de ei ca de aer (...).*

În urma vizionării de înregistrări și analizării raportului de monitorizare, membrii Consiliului au constatat că emisiunea „Legile puterii” din 26 septembrie 2022 a fost difuzată cu încălcarea prevederilor art. 47 alin. (1) și ale art. 64 alin. (1) lit. b) din Codul audiovizualului, potrivit cărora este interzisă difuzarea în programele audiovizuale a oricăror forme de incitare la ură națională, rasială sau religioasă, iar informarea cu privire la un subiect, fapt sau eveniment trebuie să fie corectă, verificată și prezentată în mod imparțial și cu bună-credință.

Astfel, în cadrul emisiunii, unul dintre subiecte dezbătute s-a referit la situația generată în orașul Baia Mare cu ocazia Festivalului Castanelor, atunci când, în speță, observând că unele tarabe și produse locale aveau înscrisuri numai în limba maghiară, edilul orașului a luat decizia de a le acoperi cu tricolorul României. De asemenea, s-a mai susținut că viceprimarul ar fi reacționat și ar fi ordonat îndepărtarea steagurilor cu tricolorul românesc, motiv pentru care primarul Cătălin Cherecheș a susținut că i-a retras atribuțiile pe care le delegase viceprimarului.

În acest context, în introducerea acestui subiect, moderatoarea a făcut o serie de afirmații cu un puternic mesaj ofensator pe criterii de naționalitate, fiind vizate comunitatea de etnie maghiară din România și statul ungar. Redăm din discursul moderatoarei: *...Asta este România. Vreți să stați în România, învățați să ne respectați, în primul rând. Roșu, galben și albastru este tricolorul ce ne reprezintă, iar limba română este obligatorie și pentru voi, chiar dacă astăzi jucați, ziceți voi, pe cai mari, nu vă convine, Ungaria vă aparține, să cereți acolo mai mult și la noi să veniți să cereți, atunci când om avea și noi români reprezentanți în parlamentul ungar și primari locali pentru comunitățile de români și așa mai departe, dar nu este totul despre dreptate, sau cel puțin nu vă place să vorbim despre dreptate, nu și despre dublu sens. Cu sens unic să fie toate, voi doar să luați de la statul român și să nu dați nimic, sau poate să lăsați niște datorii în plic. Să nu vă aud peste câțiva ani, că nu mai aveți nimic românesc în zonă, că v-au luat totul pe te miri ce, că n-ai ce-i face că nu cunoști limba, că totul s-a vopsit, în ce culori? În culorile steagului unguresc.*

De asemenea, în cadrul emisiunii, în același context, la adresa viceprimarului Pap Zsoltan Istvan, care a intervenit telefonic pentru a lămuri conflictul iscat cu primarul, au fost făcute comentarii tendențioase și ostile cu referire la etnia acestuia, ca de exemplu:

Steagul Ungariei nu este simbol, e altă țară, duceți-vă acolo!;

Dacă vrei să stai în Ungaria să-ți pui steagul din Ungaria, du-te, frate, în Ungaria!; că România astăzi este o corabie într-o furtună nemaiîntâlnită, acea corabie dacă-și dă singur, UDMR- iștii trag găuri în corabie și luăm apă, ne înecăm...

Aoleu, săracu`, dar nu vine să-i dau eu o mângâiere pe spate, adică serios,

condescendent, așa, să-l mângâi, să-i spun: măi, victimă mică ce ești tu! Măi, deci tu în momentul în care ai dat jos steagul României și l-ai pus pe ăla maghiar...

În legătură cu acest subiect, pe ecran au fost afișate titlurile: Viceprimar maghiar demis pentru că a dat jos tricolorul; Primarul care scoate UDMR din coaliție, explicații în direct; Scandal cu tricolorul în inima Ardealului, noi dezvăluiri; Viceprimarul separatiștilor a dat jos steagul României; Scandal de proporții după îndepărtarea drapelului național; Scandal național pe tricolor. Confruntarea serii, în direct; Viceprimarul controversat: Nu am adus atingere simbolurilor României.

Membrii Consiliului consideră că o asemenea atitudine manifestată atât de moderatoare, cât și de invitați, atitudine susținută și prin titlurile afișate pe ecran, a fost una ofensatoare și de aversiune, contravenind dispozițiilor art. 47 alin. (1) din Codul audiovizualului, care interzic difuzarea în programele audiovizuale a oricăror forme de incitare la ură națională, rasială sau religioasă, la discriminare și la săvârșirea de infracțiuni de genocid contra umanității și de crime de război.

Consiliul consideră că prezentarea într-un program audiovizual de afirmații precum cele exemplificate au depășit limita comunicării publice stabilite de reglementările în vigoare, neexistând justificare legală pentru exonerarea de răspundere a radiodifuzorului în ceea ce privește respectarea cadrului legal reglementat. În contextul dat, nu a existat o interferență în exercitarea dreptului la liberă exprimare, întrucât, prin afirmațiile ostile și de aversiune la adresa pe criterii de naționalitate, radiodifuzorul nu a respectat îndatoririle și responsabilitățile legale care interzic difuzarea programelor care conțin orice forme de incitare la ură națională. Totodată, membrii Consiliului consideră că atitudinea moderatoarei a fost una ofensatoare la adresa cetățenilor de etnie maghiară, în contrast cu obligația acesteia de formator de opinie a cărei conduită trebuie să fie de respectare a dispozițiilor legale din domeniul în care își desfășoară activitatea și să-și exercite dreptul la liberă exprimare cu respectarea drepturilor tuturor persoanelor, indiferent de etnie, naționalitate.

În calitate de garant al interesului public, în baza competențelor și obligațiilor stabilite prin lege, Consiliul Național al Audiovizualului apreciază că libertatea de exprimare, ca principiu fundamental al statului de drept, este temelia principiilor morale și presupune respectarea normelor de drept interne și internaționale care garantează tuturor persoanelor dreptul de a se manifesta potrivit propriilor opțiuni în relațiile cu ceilalți membri ai colectivității, cu condiția ca alți membri ai societății să nu fie lezați. Curtea Europeană a stabilit, de asemenea, că articolul 10 din Convenție nu protejează numai substanța ideilor exprimate, dar și modul în care acestea sunt exprimate, precum și regula potrivit căreia "dacă libertatea de opinie nu poate fi limitată, exprimarea opiniei poate forma obiectul unei limitări, fie și pentru respectarea drepturilor aparținând altor subiecte de drept. Consiliul a ținut cont de faptul că Declarația Universală a Drepturilor Omului proclamă că toate ființele umane se nasc libere și egale în demnitate și în drepturi și că fiecare poate să se prevaleze de toate drepturile și libertățile din Declarație, fără nicio deosebire.

Pe de altă parte, Consiliul a mai reținut că, prin modalitatea în care a fost tratat acest subiect de interes public, radiodifuzorul nu a asigurat o informare imparțială și cu bunăcredință, astfel încât telespectatorii să beneficieze de posibilitatea de a-și forma propria convingere și nu pe cea indusă în cadrul emisiunii analizate. Or, potrivit prevederilor art. 64 alin. (1) lit. b) din Codul audiovizualului, informarea cu privire la un subiect, fapt sau eveniment trebuie să fie corectă, verificată și prezentată în mod imparțial și cu bunăcredință. De aceea, Consiliul consideră că radiodifuzorii au obligația de a prezenta în mod imparțial și echilibrat faptele și evenimentele aduse în publicului. În același sens, și Adunarea Parlamentară a Consiliului Europei precizează cu privire la etica jurnalistică, în Rezoluția nr. 003/1993, că presa este obligată să se supună unor principii etice,

ferme, prin care se garantează libertatea de exprimare și dreptul fundamental al cetățeanului de a primi informații corecte și opinii sincere.

Pentru aceste considerente, având în vedere sancțiunile anterioare aplicate pentru fapte și încălcări similare, ținând cont de criteriile legale de individualizare a sancțiunii prevăzute la art. 90 alin. (4) din Legea audiovizualului, membrii Consiliului au propus sancționarea radiodifuzorului cu amendă de 20.000 lei.

Supusă la vot, sancțiunea a fost adoptată cu respectarea condițiilor de legalitate prevăzute de art. 15 din Legea audiovizualului.

În temeiul art. 90 alin. (1) lit. h) și alin. (2) și art. 91 alin. (1) și alin. (3) din Legea audiovizualului nr. 504/2002, cu modificările și completările ulterioare,

Consiliul Național al Audiovizualului adoptă următoarea

DECIZIE:

Art. 1: Radiodifuzorul S.C. GEOPOL INTERNAȚIONAL S.R.L. (licența audiovizuală nr. S-TV 303.3/17.01.2013 eliberată la 21.07.2022 și decizia de autorizare nr. 1927.2/31.05.2022 eliberată la 21.07.2022 pentru postul REALITATEA PLUS) se sancționează cu **amendă de 20.000 lei** pentru încălcarea prevederilor art. 47 alin. (1) și ale art. 64 alin. (1) lit. b) din Decizia nr. 220/2011 privind Codul de reglementare a conținutului audiovizual, cu modificările și completările ulterioare.

Art. 2: În conformitate cu prevederile art. 93 alin. (3) din Legea audiovizualului, prezenta decizie poate fi atacată direct la secția de contencios administrativ a curții de apel, fără a fi necesară formularea unei plângeri prealabile, în termen de 15 zile de la comunicare.

Art. 3: Potrivit dispozițiilor art. 93¹ alin. (1) și (2) din Legea audiovizualului nr. 504/2002, cu modificările și completările ulterioare, radiodifuzorul are obligația de a transmite pe post, în următoarele 24 de ore de la comunicare, sonor și vizual, de cel puțin 3 ori, în intervalul orar 18.00-22.00, din care o dată în principală emisiune de știri, următorul text:

“Consiliul Național al Audiovizualului a sancționat cu amendă de 20.000 lei postul REALITATEA PLUS, deoarece, în cadrul emisiunii „Legile puterii” din 26 septembrie 2022, modul în care a fost reflectat subiectul referitor la conflictul iscat între primarul și viceprimarul din Baia Mare, în timpul "Festivalului Castanelor", a contravenit dispozițiilor art. 47 și 64 din Codul audiovizualului.

Potrivit acestor prevederi, este interzisă difuzarea în programele audiovizuale a oricăror forme de incitare la ură națională, rasială sau religioasă, iar informarea cu privire la un subiect, fapt sau eveniment trebuie să fie corectă, verificată și prezentată în mod imparțial și cu bună-credință.”

Vă atragem atenția că textul nu poate fi difuzat în calupuri de publicitate.

VICEPREȘEDINTE,

NICOLAIE BĂLAȘA-SORESCU

Întocmit, Serviciul Juridic,
Reglementări și Relații Europene
Șef serviciu Ciobanu Dumitru